



Ministero dell'Istruzione

ISTITUTO COMPRENSIVO STATALE PAOLO E LARISSA PINI - MILANO

VIA STEFANARDO DA VIMERCATE, 14 - 20128 MILANO (MI)

☎ 02 884.48652 Fax. 02 884.48659 - Codice Fiscale: 80131170153 Codice Meccanografico: MIIC8CV007

e-mail: miic8cv007@istruzione.it posta certificata: miic8cv007@pec.istruzione.it; sito web: <http://www.icspini.net>

Cir.n. 117/1

Milano 23/12/2020

Sa mga magulang ng mga mag-aaral
na nasa **ikatlóng klase** ng paaralan
sekundarya ng unang grado

PAKSA: PAGPATALA SA MGA PAARALAN SEKUNDARYA NG IKALAWANG GRADO SCHOOL YEAR 2021/2022

Ang mga pagpapatala sa paaralan sekundarya ng ikalawang grado ay magbubukas sa oras ng **alas 8.00 ng umaga ng January 4, 2021** at magsasara sa **oras ng alas 8.00 ng gabi ng January 25, 2021**.

Ang pagpapatala ay isasagawa **lamang online**. Ang mga pamilya ay maaring **magrehistro** sa website ng talaan www.istruzione.it/iscriziononline/ umpisa mula **alas 9.00 ng umaga ng december 19, 2020**. (kung sinuman ang nag-fill-in na ng aplikasyon sa mga nakaraang taon ay nakarehistro na; hindi na dapat magparehistro kung mayroon nang SPID digital identity).

Ang pagpapatala ay sapilitan para sa mga mag-aaral na wala pang labing-limang taon na edad, na may pagbubukod sa Legislative Decree 62/2017, art. 23

Para sa pagpapatala online ang mga magulang ay dapat magkaroon ng personal **email address**.

ANG MGA KAILANGAN PAPELES :

- ang documento d'identità ng magulang na hihiling sa pagpapatala at codice fiscale ng bawat magulang;
- ang codice fiscale ng estudyante;
- ang codice meccanografico ng paaralan kung saan gustong ipatala.

MAHALAGA : ang aplikasyon ay ipadadala sa isang paaralan lamang, ngunit ang mga magulang ay maaaring maglagay ng dalawang iba pang paaralan dahil maaaring mangyari na sa unang paaralan ay wala ng available na lugar..

Ang codice meccanografico ng mga paaralan ay matatagpuan sa "scuola in chiaro" website
[\(http://cercalatuascuola.istruzione.it/cercalatuascuola/\)](http://cercalatuascuola.istruzione.it/cercalatuascuola/)



Ministero dell'Istruzione

ISTITUTO COMPRENSIVO STATALE PAOLO E LARISSA PINI - MILANO

VIA STEFANARDO DA VIMERCATE, 14 - 20128 MILANO (MI)

☎ 02 884.48652 Fax. 02 884.48659 - Codice Fiscale: 80131170153 Codice Meccanografico: MIIC8CV007

e-mail: miic8cv007@istruzione.it posta certificata: miic8cv007@pec.istruzione.it; sito web: <http://www.icspini.net>

Ang mga pagrerehistro na ginagawa ngayon ay hindi pre-rehistro, ngunit tiyak na pagrerehistro. Inirerekumenda namin ang maingat na pagmumuni-muni, sapagkat maaaring maging mahirap na lumipat mula sa isang paaralan patungo sa isa pa; ang pagpapatala ay dapat na nakumpleto sa katapusan ng Hunyo, pagkatapos pumasa sa eksamen sa Estado, direkta sa Paaralan Sekundaryong ng ikalawang grado na napili.

Ang sistemang "*Online registration*" ay mag-aabiso sa mga pamilya, sa pamamagitan ng e-mail, na ang aplikasyon ay nakarehistro at mag-uulat kung mayroong anumang mga pagbabago sa aplikasyon. Bukod dito, maaaring sundan ng pamilya ang proseso ng aplikasyon na ipinadala sa pamamagitan ng isang web function.

Ang mga pagpapatala sa mga paaralang private (paritarie) na hindi sumusunod sa sistemang pagpapatala sa online ay isasagawa sa form na papel .

IMPORMASYON TUNGKOL SA MGA PAARALAN

Ang mga pamilya ay maaaring pumili upang magpatala sa isa sa magkakaibang uri ng mga institusyong pang-edukasyon sa sekundarya ng ikalawang grado: mga mataas na paaralan (licei) (d.P.R. 89/2010 at d.P.R. 52/2013), mga teknikal na instituto (d.P.R. 88/2010) at mga propesyonal na instituto (d. lgs. 61/2017).

Ang mga mataas na paaralan (**Licei**) kasakop ang :

Liceo Artistico (na may mga address sa *Figurative Arts, Architecture at Kapaligiran, Disenyo, Multimedia Audiovisual, Graphics at Scenography*), ang **Liceo Classico**, ang **Liceo Linguistico**, ang **Liceo Musicale at Choreutico**, ang **Liceo delle Scienze Umane** (na may posibleng pagpipilian sa pang-ekonomiyang panlipunan) ang **Liceo Scientifico** (na may posibleng pagpipilian para sa inilapat na agham at oryentasyong pampalakasan);

Ang mga Institusyong Teknikal ay nagsasama ng dalawang sektor (pang-ekonomiya at teknolohikal) na hinahati naman sa mga sumusunod na address:

Sektor ng pang-ekonomiya: 1 *Administrasyon, Finance at Marketing*, 2 *Turismo*.

Sektor ng teknolohiya: 1 *Mekanika, Mechatronics at Enerhiya*, 2 *Transport at Logistics*, 3 *Electronics at Electrotechnics*, 4 *Impormasyon sa Teknolohiya at Telekomunikasyon*, 5 *Grapiko at Komunikasyon*, 6



Ministero dell'Istruzione

ISTITUTO COMPRENSIVO STATALE PAOLO E LARISSA PINI - MILANO

VIA STEFANARDO DA VIMERCATE, 14 - 20128 MILANO (MI)

☎ 02 884.48652 Fax. 02 884.48659 - Codice Fiscale: 80131170153 Codice Meccanografico: MIIC8CV007

e-mail: miic8cv007@istruzione.it posta certificata: miic8cv007@pec.istruzione.it; sito web: <http://www.icspini.net>

Chemistry, Mga Materyales at Biotechnology, 7 Fashion System, 8 Agrikultura, Agri-pagkain at Agro-industriya, 9 Konstruksiyon, Kapaligiran at Teritory

Ang mga Professional na Instituto kasakop ang mga sumusunod na address:

1 Agrikultura, kaunlaran sa kanayunan, pagpapahusay ng mga lokal na produkto at pamamahala ng mga mapagkukunan ng kagubatan at bundok, 2 Komersyal na pangangisda at paggawa ng isda, 3 Industriya at pagkakayari para sa Made in Italy, 4 Pagpapanatili at panteknikal na tulong, 5 Pamamahala ng Tubig at pagpapanumbalik ng kapaligiran, 6 Mga serbisyong pangkalakalan, 7 Pagkain at alak at mabuting pakikitungo, 8 Mga serbisyong pangkulturan at aliwan, 9 Mga serbisyo para sa tulong pangkalusugan at panlipunan, 10 Mga pantulong na sining ng mga propesyon sa kalusugan: Teknikal ng ngipin, 11 Mga pantulong na sining ng mga propesyong pangkalusugan: Optician.

- Patungkol sa pagpapatala sa ika-unang klase ng mga propesyonal na institusyon, ang mga mag-aaral at pamilya ay kailangang mag-refer sa mga bagong landas sa pag-aaral na naaktibo alinsunod sa Artikulo 3, talata 3 at 4, ng Batas ng Batasan na 61/2017. Sa inter-ministerial decree 92/2018, ang mga exit profile ng mga kurso sa pag-aaral ng mga bagong landas sa edukasyon na propesyonal ay tinukoy, ang kaugnay na mga kinalabasan sa pag-aaral ay kasama sa mga tuntunin ng kasanayan, kakayahan at kaalaman at ang pagtukoy sa mga gawaing pang-ekonomiya na sumangguni sa mga code ng ATECO.

Ang pagpapatala sa mga kursong Vocational Education at Training ay gagawin din sa online sa pamamagitan ng pakikipag-ugnay sa paaralan na sasanggunian.

Tandaan na ang mga pagpapatala online sa mga estudyante na may kapansanan ay kailangan makumpleto sa pamamagitan ng pagbibigay sa napiling paaralan ng mga up-dated na sertipikasyon.

INIIMBITAHAN NAMIN ANG MGA MAGULANG NA ISULAT SA DIARIO PANGPAARALAN ANG GINAWANG PAGPAPATALA

Il Dirigente Scolastico

Rosa Delia Ruta

Firma autografa sostituita a mezzo stampa
ai sensi dell'art. 3, c. 2, D. Lgs. n. 39/1993